

Zeitschrift: Fachblatt für schweizerisches Heim- und Anstaltswesen = Revue suisse des établissements hospitaliers
Herausgeber: Verein für Schweizerisches Heim- und Anstaltswesen
Band: 40 (1969)
Heft: 11

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

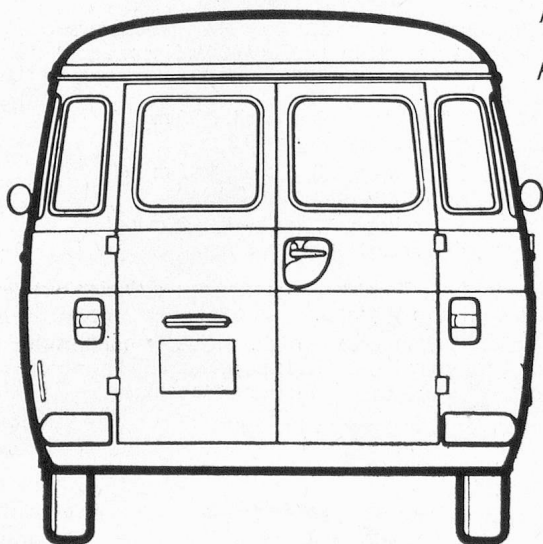
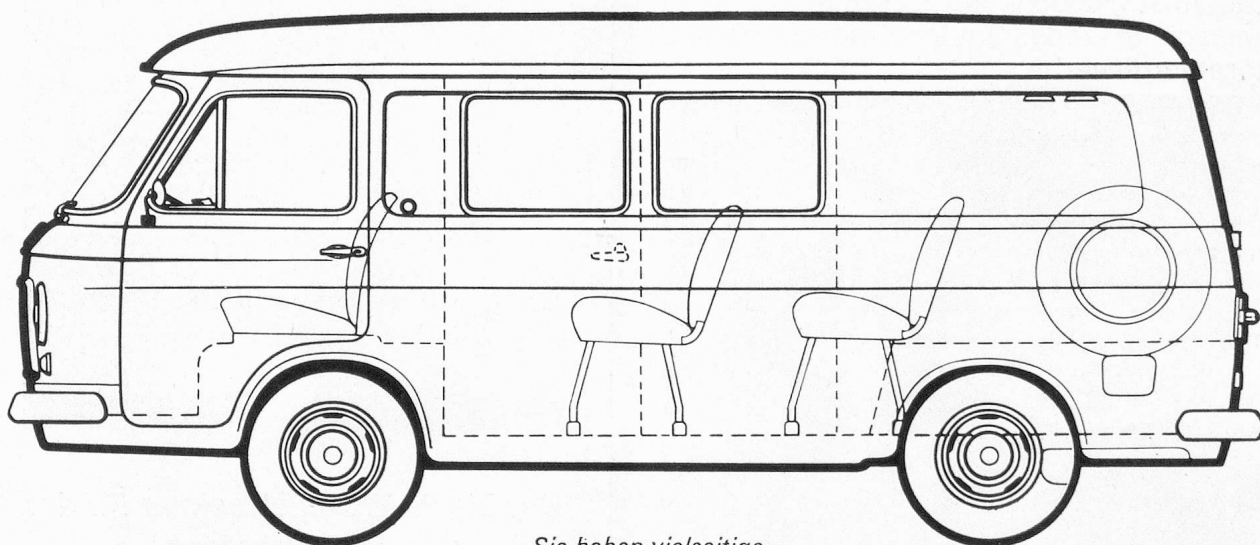
Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 12.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

9 Personen und 400 kg Material. Oder der Chauffeur und 960 kg Fracht.



Sie haben vielseitige
Transportprobleme zu lösen:

manchmal Personen, manchmal Waren,
manchmal beides zusammen.

Für solche Aufgaben hat Fiat den 238 Kombi gebaut.

Die zwei Sitzbänke sind mit wenigen
Handgriffen demontiert: 6,5 m³ Laderaum
stehen zu Ihrer Verfügung. Und im Bedarfsfall sind die Sitze
ebensoschnell wieder montiert.

Wie alle 10 Modelle des Fiat 238 hat auch der Kombi
eine niedrige Ladefläche (41 cm vom Boden)

und breite Ladetüren (seitlich 140 cm,
hinten 112 cm). Motor: 1,5 Liter,
46 DIN-PS (bei 4200 U/min.)

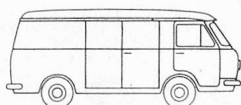
Vorderradantrieb, Servobremse.

Über 105 km/h. Fr. 11 300.- Zubehör gegen Aufpreis.

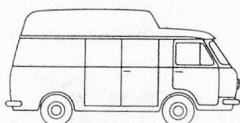
Pauschal für Transport
und Lieferung Fr. 24.-

Fiat (Suisse) SA

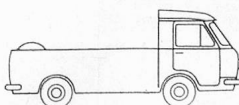
108, rue de Lyon, 1211 Genève 13
Tel. 022 441000



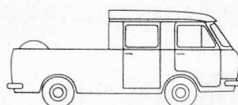
Kastenwagen



Kastenwagen (überhöht)



Pick-up



Pick-up (Doppelkabine)



Autobus

Haben Sie Nähprobleme?
Sollten Ihre Maschinen
rascher produzieren?
Dann verlangen Sie
den unverbindlichen
Besuch unseres
Nähberaters. Unser
Fabrikationsprogramm
umfasst u. a.

Bernina 217

die ideale Steppstich- und Zickzack-
Nähmaschine für das Sattler-, Tapezierer- und
Dekorateurgewerbe.



Bernina 217

ideal, vielseitig und ausgerüstet
für das Schneidergewerbe. Die Bernina Kl. 217
vereinigt 4 Maschinen in einer.

Bernina 217-50

Die neue Nachstickmaschine
mit elektronischer Drehzahlregulierung.

Bernina 317

Die erstklassige Steppstich-Zickzack-
und Stopfmaschine, besonders für Lingerien in
Hotels, Spitälern usw.

Bernina 730

die weltbekannte Freiarm-Haushaltnäh-
maschine wird in Industrie und Gewerbe erfolg-
reich eingesetzt. Z. B. für Musterarbeiten,
da diese Maschine alle Arbeitsgänge ausführt.

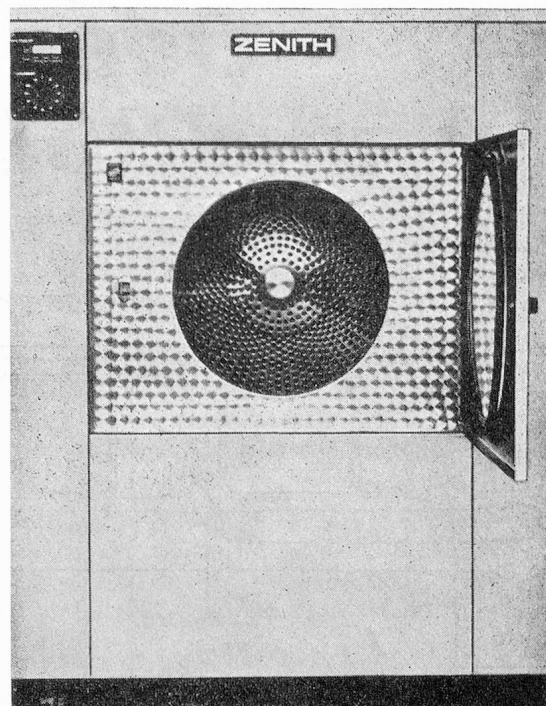
Bernina 740/11

Die vollautomatische Nähmaschine für alle
Arbeiten, ideal für Heimarbeiterinnen.

Lassen Sie sich Prospektmaterial zustellen durch
Fritz Gegauf AG,
Bernina-Nähmaschinenfabrik
8266 Steckborn

BERNINA

Der neue **ZENITH Tumbler**



Der ideale Wäschetrockner für den Heim- und Anstaltsbetrieb

3 Typen:

Füllgewicht: 12 kg / 20 kg / 30 kg Trockenwäsche
Entspricht ca. 24 kg / 40 kg / 60 kg Nasswäsche

Aussenmasse:

T 12 = 1,7 m hoch, 1,3 m breit, 0,75 m tief
+ Türausladung = 0,9 m

T 20 = 1,7 m hoch, 1,3 m breit, 1,02 m tief
+ Türausladung = 0,9 m

T 30 = 1,7 m hoch, 1,3 m breit, 1,2 m tief
+ Türausladung = 0,9 m

Einwandfreie Trocknung, staubfreie, aufgelockerte,
sonnenfrische Wäsche.

In allen Teilen erstklassige, solide mechanische
Ausführung mit der Garantie einer 35jährigen Er-
fahrung im Bau von Wäscherei-Maschinen.

Verlangen Sie unseren Prospekt.

RYMANN AG

MASCHINENFABRIK UND APPARATEBAU

5502 HUNZENSCHWIL AG

Tel. (064) 47 22 63

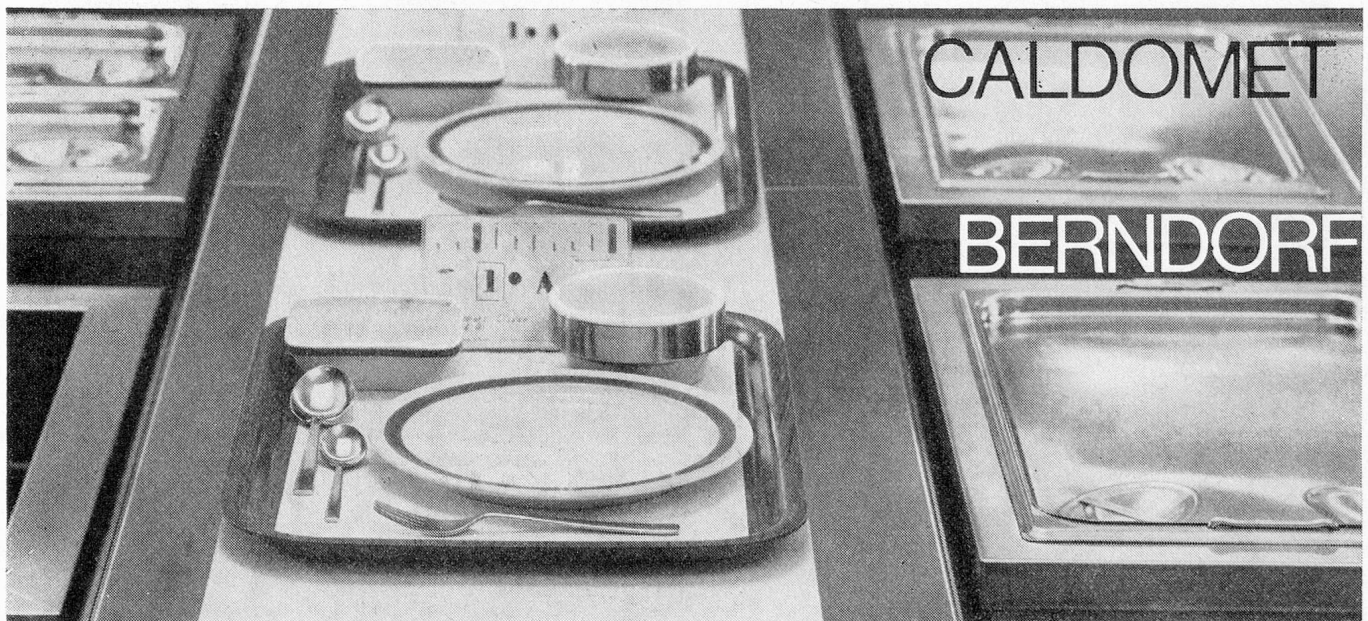


GEKO
plant und baut
nach Ihren
Wünschen
komplette
Grossküchen-
anlagen

IGEHO Basel
Halle 23
Stand 467

GEKO AG THUN

Grossküchenanlagen, Herd- und Boilerfabrik
Industriestr. 6, 3602 Thun, Tel. (033) 2 94 44



Kennen Sie das vollständige Speisenverteil-System, das alles umfasst vom modernen Besteck über zweckdienliches Porzellan bis zur massgerechten Klein-, Mittel- oder Grossanlage? Ob Sie 20 Personen täglich verpflegen, ob 200, 800 oder mehr: das CALDOMET-Speisenverteil-System ist in jedem Fall richtig, da es sich allen Gegebenheiten anpasst. CALDOMET ist nach dem Baukastenprinzip konzipiert und lässt sich daher jederzeit ergänzen und erweitern. Lernen Sie CALDOMET kennen — das fortschrittliche Speisenverteil-System!

IGEHO 1969: Halle 23, Stand Nr. 543

Berndorfer Metallwerk AG 6002 Luzern Telefon 041/22 47 91



Warum über 15000 Milnor auf der ganzen Welt ?...



...weil keine Wasch-Schleudermaschine so viele Vorzüge

auf sich vereinigt wie die Milnor. Darum ist sie die meistverkaufte der Welt.

Und darum führt Ferrum von den Milnor-Werken New Orleans diese erstklassige

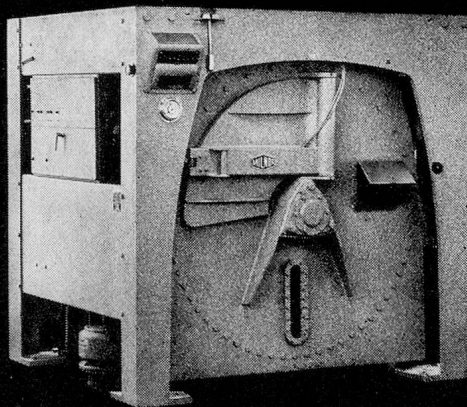
Wasch-Schleudermaschine exklusiv in die Schweiz ein. Die Milnor vereinigt drei Arbeitsgänge in einer Maschine: Sie wäscht, schleudert (zentrifugiert) und lockert die Wäsche wieder auf.

Die Milnor bietet Höchstleistung auf kleinstem Raum, ist gegen Unwucht immun und braucht keine besonderen Fundamente. Für jeden Verschmutzungsgrad hat die Milnor ein vollautomatisches Programm. Sie ist sparsam bis ins letzte und ihre Bedienung ist mühelos, was Ihre Personalprobleme löst.

Ferrum garantiert für den perfekten Service.

Für jeden Betrieb gibt es also die passende Milnor.

Auch für Ihren.



ferrum

Ferrum AG, Giesserei- und Maschinenfabrik 5102 Rupperswil



Vom 13.-19. November 1969 können Sie die Milnor an der IGEHO in Basel,
Halle 26, Ferrum Stand Nr. 301, besichtigen.